

Account Opening Information Form
開戶資料表

全部標有“只供本行使用”的部分，均不需要您填寫

(Individual / Joint Account)
(個人/聯名戶口)

可根據您的需要選擇一個或兩個帳戶類型

For official use only
只供本行使用

Please select the type of account 請選擇戶口類別

Account No. 戶口號碼：

HK Futures And Options Trading 香港期貨/期權買賣賬戶

Date Opened 開戶日期：

Overseas Futures and Options Trading 海外期貨/期權買賣賬戶

The Client's Information 客戶個人資料

Name of client (English 英文) CHAN TAI MAN

客戶姓名

(Chinese 中文) 陳大民

I.D. / Passport No.

身份證號碼/護照號碼： A123456(0)

Date of Birth

出生日期： 1983年8月30日

Residential Address 住宅地址：

香港新界葵涌葵涌村10座103室

Tel. No.

22002200

(Residential 住宅)

e-mail Address

電話號碼： 98765432

(Mobile 手提)

電子郵箱： chantaiman@hotmail.com

Name of Employer 僱主名稱：

公務員，香港政府

Employer Address 僱主地址：

香港九龍彌敦道100號

Business Tel. No.

商業電話號碼： 12345678

Fax No.

傳真號碼： 2222-3333

Position Held

職位： 機電工程師

Occupation / Nature of Business

職業/業務性質： 機電工程

All correspondence of the account including statements, confirmations, notices, contracts etc to be mailed to:

有關帳戶之文件包括：結單，確認書，通告，合同等發送到地址：

Residential address 住宅地址

Business address 工作地址

Email address 電子郵箱

Other Address, please specify (其他地址，請說明)

您可選擇以電子郵件或郵寄形式收取帳戶文件（兩者只能選其一）。

提示：該開戶銀行帳號用於期貨/期權買賣帳戶的現金轉賬

Nominated Bank Account 指定銀行戶口

Please nominate the bank account you wish to use fund deposit (the account must be your name)

請指示銀行戶口以供入數之用(必須與客戶名稱相同) Bank Name of Hong Kong 香港銀行名稱：中銀香港

Account Number 戶口號碼： 012-875-12345678

Client Financial Position 客戶財政狀況



Annual Income 每年收入：

Income Source 收入來源：(Can choose more than one item 可選擇多於一項)

Salary / Commission 薪金/佣金 Rent 租金 Dividend / Interest 股息/利息 Business Profit 營業利潤

Others (please specify) 其他(請列明)：_____

Estimated Total Amount (in RMB) 估計總金額 (人民幣計)：

Below 少於¥20,000 ¥20,000~¥100,000 ¥100,001~¥300,000 ¥300,001~¥600,000 Above 多於¥600,000

Asset Net Worth 资产净值：

Asset Class 資產類別：(Can choose more than one item 可選擇多於一項)

Property 房產 Cash / Deposit 現金/存款 Valuable Stock 有價證券

Others (please specify) 其他(請列明)：_____

Approximate Total Net Worth (in RMB) 概算總淨值 (人民幣計)：

Below 少於¥100,000 ¥100,000~¥300,000 ¥300,001~¥500,000 ¥500,001~¥1,000,000 Above 多於¥1,000,000

Investment Experience 投資經驗

Nil 無

Warrants 認股證 _____ year 年

HK listed Stock 香港上市證券 _____ year 年

Overseas listed stocks 海外上市證券 _____ year 年

HK futures / options 香港期貨/期權 _____ year 年

Overseas futures / options 海外期貨/期權 1 year 年

Investment Objectives 投資目標

Risk Factors 風險因素

Income 收入 % Capital gain 資本增值 30 %

Low 低風險 High 高風險

Hedging 對沖 % Speculation 投機 70 %

Medium 中風險 Very High 極高風險

Bank References 銀行資料

Banker(s) 銀行： 中國銀行(香港)

Branch(es) / Address(es) 分行/地址： 香港中環花園道一號中銀大廈

Account Name(s) 戶口名稱： 陳大民

Account No(s). 戶口號碼： 012-875-12345678

Account Type(s) 戶口類別： Saving 活期 Current 支票 Others 其他 _____

Broker References 經紀資料

Accounts held with other brokerage firms 在其他經紀行設有戶口：

Yes 有 No 沒有

If yes, please specify below: (其他, 請說明)

Other Broker(s) 其他經紀行名稱: 大福證券

Address(es) 地址: 香港中環德輔道中 100 號大福證券大廈

Account Type(s) 戶口類別: Cash 現金 Margin 孖展 Securities 證券 Futures 期指 Commodities 商品
 Foreign Exchange 外匯 Others 其他 _____

Account Name(s) 戶口名稱: 陳大民 Account No(s). 戶口號碼: 12345

Client Declarations 客戶聲明

I / We confirm and declare that 本人/吾等確認及聲明如下：

(a) I am / We are not an employee or agent of a member of the Futures Exchange or a registered person of the SFC.

本人/吾等並非香港期貨交易所會員或證監會註冊人之僱員或代理人。

I am / We are an employee or agent of a member of the Futures Exchange or a registered person of the SFC. The name of the member or the registered person to whom I / we am / are engaged as an employee or agent is

本人/吾等是香港期貨交易所會員或證監會註冊人之僱員或代理人，該會員或註冊人之名稱為：

(b) I am / We are not related to any employee of T G Securities Limited or the group companies.

本人/吾等與匯澤及其集團成員公司之僱員或董事並無直屬關係。

I am / We are related to the employee of T G Securities Limited or the group companies. The name of employee is:

本人/吾等與匯澤及其集團成員公司之僱員或董事有直屬關係，該僱員之名稱為：

_____ Relationship 關係: _____

(c) I am / We are not acting as an intermediary for the account. The trading orders placing with T G Securities are not for any of my / our clients or any ultimate beneficiary.

本人/吾等並非以戶口中介人的身份形式。向匯澤作出的買賣指令，均非為本人/吾等的客戶或任何本人/吾等以外的最終受益人作出。

I am / We are acting as an intermediary for the account. Please

本人/吾等是以戶口中介人的身份形式。請詳列如下：

The ultimate beneficial owner(s) is / are 最終受益人之名稱為：

提示：

戶口中介人：代最終受益人開設該期貨/期權買賣帳戶的代理人

最終受益人：承擔該期貨/期權買賣帳戶盈虧的最終受益人

該帳戶進行之交易發出指示之人士：該期貨/期權買賣帳戶交易的指示發出人



匯澤證券有限公司
T G SECURITIES LIMITED

ID / Passport No.

身份證號碼/護照號碼： _____

Contact No.

聯絡電話號碼： _____

Residential Address 住宅地址： _____

Employer's Name

僱主名稱： _____

Occupation

職業： _____

Employer's Address 僱主地址： _____

Person(s) ultimately responsible for giving instructions in relation to transactions to be conducted through the account is / are
最終負責就經該賬戶進行之交易發出指示之人士：

ID / Passport No.

身份證號碼/護照號碼： _____

Contact No.

聯絡電話號碼： _____

Residential Address 住宅地址： _____

Employer's Name

僱主名稱： _____

Occupation

職業： _____

Employer's Address 僱主地址： _____



匯澤證券有限公司
T G SECURITIES LIMITED

The Client represents that the information contained in this Account Opening Information Form is true, complete and correct and that the representations in the attached current version of the Standard Terms and Conditions for Futures and Options Trading of T G Securities Limited (the "Agreement") are accurate. T G Securities Limited ("T G") is entitled to rely fully on such information and representations for all purposes, unless T G receives notice in writing of any change. T G is authorized at any time to contact anyone, including my / our banks, brokers and credit agency, for the purpose of verifying the information provided on this Account Opening Information Form.

客戶此聲明在本開戶資料表內的資料均屬真實，完整及正確，而附上匯澤證券有限公司最新版本的期貨及期權交易標準條款（“該協議書”）一切內容準確。除非匯澤證券有限公司（“匯澤證券”）收到有關更改開戶資料表內容的書面通知，匯澤證券有權在任何用途上完全依賴這些資料及聲明。匯澤證券有權隨時聯絡任何人，包括客戶之銀行、經紀或任何信貸機構，以求證實此開戶資料表所載之內容。

I/We, the undersigned Client(s), hereby apply to open Futures / Options Account. I/We have read and understood the provisions of the Agreement of which this document forms a part and agree to be bound by the agreement (receipt of a copy whereof is hereby acknowledged by me/us) as the same may be amended from time to time. I/We acknowledge and confirm that T G has provided the Risk Disclosure Statements and Disclaimers annexed hereto in a language my/our choice (English or Chinese) and I/we have been invited to read the same, to ask questions and take independent advice if I/we wish.

本人/吾等，下屬簽署客戶，現申請開立期貨/期權買賣賬戶。本人/吾等已閱讀過及明白附上的該協議書，而本文件乃該協議書的一部分，並同意接受可不時被修改的該協議書（謹此聲明本人/吾等已收妥其副本）所約束。本人/吾等確認匯澤證券已按照本人/吾等選擇的語言（中文或英文）獲提供附於本表的風險披露聲明及免責聲明，及已獲邀閱讀該等聲明、提出問題及徵求獨立的意見（如本人/吾等有此意願）。



Authorized Signature 授權人簽名

Date 日期



匯澤證券有限公司
T G SECURITIES LIMITED

For Office Use Only 只供本行使用

DECLARATION BY STAFF 職員聲明

I/We, T G representative(s), hereby declare and confirm that I/we have provided the Risk Disclosure Statement and Disclaimers in a language of the Client's choice (English or Chinese) and invited the Client to read the same, ask questions and take independent advice if the Client/Joint Client so wishes.

本人/吾等為匯澤證券有限公司的註冊職員，並僅此聲明及確認本人/吾等已按照上述客戶所選擇的語言(英文或中文)提供附於本表的風險披露聲明及免責聲明及邀請客戶/聯名客戶閱讀該等聲明，提出問題及徵求獨立的意見。

您不需要填寫本頁，由匯澤證券相關人員進行填寫

Signed by licensed or registered person

Name and CE No. of TG Staff

Date

註冊人簽署

匯澤職員名稱及 CE 編號

日期

For Official Use Only 只供本行使用

Introduced by 介紹人：

How Long Known to Client 與客戶相識年限：

Name of Account Executive 客戶主任姓名：

AE No 客戶主任號碼：

Bank and Credit References Obtained 已獲銀行及信貸參考：
Yes 是/ No 否

Credit Limit Suggested by AE 客戶主任建議之信用額：

Documents Checked By 文件查核：

Account Executive Signature 客戶主任簽署：

Account Approved By 批准：

SPECIMEN SIGNATURE CARD



匯澤證券有限公司

T G SECURITIES T G SECURITIES LIMITED

Specimen Signature Card 簽名樣式卡

Name 姓名	ID Card No./Passport No. 身份證\護照號碼	Specimen Signature(s) 簽名
1. 陳大民	A123456(0)	
2.		
3.		
4.		
5.		

Company Chop 公司印章 (for corporate account) (適用於公司帳戶)	No. of signature(s) 同時簽署方能生效的人數 (for joint & corporate account) (适用于联名或公司帳戶)
	Contact Person 聯繫人 (for joint & corporate account) (適用於聯名或公司帳戶)
	Phone Number 聯絡電話:
	Date 日期 :

Bank 開戶銀行: 中國銀行 (香港)	Account Number 戶口號碼: 012-875-12345678
-----------------------------	----------------------------------------------